

# DÉLBÁCSKA

VI. ÉVFOLYAM  
10Szerkesztőség: Templomudvar 2. szám  
Kiadóhivatal: Péter király-u. 30. szám  
Sürgőnycim: Délbácska. Telefon 137 sz.NOVISAD, 1925 JANUÁR HÓ 14  
SZERDAElőfizetési árak helyben és vidéken:  
Egy óra 35 dinár, három óra 105 dinár,  
fele évre 210 dinár, egész évre 420 dinár.Egyes szám ára:  
1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Dinár

## Komoly horvát felszólalás

Az „Obzor”, amely a mérsékelt horvátok lapja tegnapi számában vezetőhelyen éleslátással világítja meg az ország politikai helyzetét, hogy szükségesnek látjuk a vezércikkéből az alábbi részleteket közölni:

— A választási harc lassanként a kormányt a HRSS elleni harcúvá válik. A kormány minden erejével azon van, hogy lehetetlenné tegye Rádicseknek a választásokon való részvételt különösen a HRSS-nek a bolsevistákkal kötött szerződését használja ki e célra és ezért úgy akarja magát feltüntetni, mint aki a bolsevizmusnak a Balkánon való elterjedését megakadályozza. Ezt célozza a kormányt a bolgárokhoz való közeledése és Görögországnak a kisantantba való bevonása. A kisantantnak így módon való megerősítésére annál nagyobb szükség van, mert Csehszlovákia aligha fog hozzájárulni a most kezdeményezett politikához.

Ennek az új külpolitikai orientációnak is belpolitikai indítókai vannak. Ezáltal lehet megakadályozni a HRSS megerősödését és Rádicsek vezető szerepét a parlamentben.

Davidovicsnak nem sikerült Rádicscsal olyan egyezményt megkötöni, amilyent Beograd akart. A hegemonia és centralizmus eszméje Beogradban nemcsak egy párt programja, hanem minden szerbiainak alapfelfogása, mert ezzel az eszmével indultak a háborúba, hogy „felszabadítsák testvéreiket”, amelyben a volt monarchia szerbjeinek és horvátjainak teljesen passzív szerepet szántak. A szerbek Dusán cár birodalmát akarták visszaállítani, a háború azonban megzavarta ezt a tervet, mert egy új államot hozott létre, egy sokkal nagyobb, mint amilyenről a szerbek álmodtak. Nemcsak a monarchiabeli szerbeket szabadították fel, hanem megkapták Montenegrót, Macedóniát és a Vajdaságot, amire pedig senkinek sem számított. Ezenkívül még Horvát-Szlavonországot és Szlovéniát is. Dusán cár birodalma olyan nagy lett és annyi heterogén elem van benne, hogy az assimiláció, mint a azt a szerbek elképzelték, lehetetlen. *Négy millió szerb nem tud nyolcmillió nemszerbet asszimilálni.* A homogén államot csak egységesítés révén lehetne megvalósítani — ha a horvátokat, szerbeket és szláv muzulmánokat egy nemzetbe lehetne olvasztani és az így keletkező nyolc millió szerb-horvát asszimilálná a többi négy milliót. Hogy legalább elméletileg megvalósítsák az egységesítést, ajánlotta Pribicevics a jugoszláv ideológiát. Csak hogy a *jugoszláv nem az, amit Pribicevics hirdet, hanem a délszláv népek föderációjának kollektív neve.*

A beogradi egységesítés és a vidovdani alkotmány a szerb hegemonián alapszik, amelynek alapján a horvátoknak és szlovéneknek fel kellene adniuk politikai individualizmusukat. Az egyes szerb pártok között az a különbség, hogy némelyek szerint meg lehet valósítani ezt az eszmét mások pedig azt mondják, hogy ezzel a harccal csak a szerbséget semmisítik meg és ezért legjobb az amputálás, az az ami nem alkalmas az assimilációra, átengedni végzetének.

Hat esztendő óta dolgoznak ezen Beogradban, de csak Montenegróban volt némi sikere, bár ott is nagyon erős a föderalizmus. A horvátok és szlovének körében szintén erős a föderalizmus.

Kérdés, hogy továbbra is az egységesítés, centralizmus és assimiláció

maradhat-e az állam vezéreszméje. A kormánykörök azt mondják, hogy igen; és ha csak a kisebbség akarja, akkor még erőszak árán is meg kell valósítani mert ha nem lehet az egységesítést megvalósítani akkor nem következhet más, mint az amputáció. Ez az a kardinális tévedés amely miatt nem lehet béke, hacsak a szerbek nem revidálják alapeszméjüket.

Nem igaz, hogy csak két eshetőség van. Hegemonia vagy amputáció, igaz ellenben az, hogy a gyakorlatban sem az egyiket sem a másikat nem lehet megvalósítani, hanem csak Strossmayer és Mihály fejedelem eszméjét lehet megvalósítani. A szerbek, horvátok és szlovének három politikai individualitással bírtak — amelyek egy magasabb egységben csak akkor képezhetnek alkotó elemet, ha minden egyes individualis alkotó elem a maga hivatását teljesíti — és ha a nemzeti ideált teljesen realizálják.

A hegemonia, centralizmus és assimiláció, úgy, mint azt a vidovdani alkotmányban tervezték, még száz év múlva sem sikerülhet — mert, egy horvátoknál, mint a szlovéneknél annyira fejlett a külön nemzeti élet és külön politikai individualitás — hogy minden assimilációs kísérlet reakciót hív ki, ami ma Rádicsek köztársasági mozgalmában jut megnyilvánulásra.

Ma minnyájunknak az az érzése, hogy ez az állam Nagy Szerbia, amely nagyobb területet anektált, mint amilyen nagy maga volt, amely hét állam töredékét szabadította fel és ezeket nem tudja úgy assimilálni, hogy meg tudná valósítani az egységes birodalmat Dusán cár szellemében.

Ez a politika mint állami politika, lehetetlen, mert csak a sumadijaiakra nem lehet alapozni az országot. Revidió alá kell venni ezt a nézetet és állami politikát. Ne mondják nekünk, hogy a horvát köztársasági mozgalom szülte ezt a politikát, mert ez történelmi hazugság volna, mert a horvát köztársasági mozgalom csak a beogradi politikának a reakciója.

## Németország súlyos helyzete

Még mindig nincsen kormány

Berlinben és egész Németországban nyugtalanítja a politikai köröket az a körülmény, hogy a kormányválságot még mindig nem sikerült megoldani. Tegnap este azonban lecsillapodott az izgalom, mert híre terjedt, hogy Luther kormányalkotási tárgyalásai döntő stádiumba jutottak és sok jel arra mutat, hogy a volt pénzügyminiszternek mégis sikerülni fog kormányát megalakítani. Luther ugyanis tegnap délután azt a javaslatot terjesztette a centrum elé, alakítsanak olyan kormányt, amelyben a szociáldemokrata párt kivételével minden nagy párt egy taggal képviselteti magát, a többi tárcát pedig hivatalnok miniszterekkel töltsék be.

A centrum rögtön Luther ajánlata után ülést tartott, amelyen megvitaták a javaslatot és hosszas tárgyalás után elhatározták, hogy a maguk részéről beleegyeznek ebbe a megoldásba és pártjuk minisztereként Brauns munkaügyi minisztert jelölték. Egyetlenegy kikötést szabott ehhez az elhatározásához a centrum, azt, hogy a demokraták is benthagyják Gessler hadügyi-

nisztert a kormányban. Ebben a kérdésben azonban a mai napon még nem jöhetett létre döntés, mert a demokrata párt parlamenti frakciója csak holnap délelőtt tart ülést.

A német néppárt hasonlóképpen a demokratáktól tette függővé magatartását és minden valószínűség szerint a bajor néppárt és a gazdasági párt sem fog az ilyen megoldás elé nehézségeket gördíteni. Eddig csak a német nemzetiek támasztottak különösebb személyi követeléseket. Ha Luther kombinációja valóra válna, egy a főbb pártok képviselői a következők lennének: német néppárt: Stresemann dr., külügyminiszter, centrum: Brauns, köz-munkaügyi miniszter, német nemzeti párt: Wallraff, bajor néppárt: Emminger, volt bajor igazságügyminiszter és a demokraták részéről: Gessler, hadügyminiszter.

A birodalmi gyűlés legközelebbi ülése szerdán délután négy órakor lesz. Miután a kormány minden valószínűség szerint addig nem alakul meg, ez az ülés is csak formális lesz.

## Anglia áll a balkáni államok szövetsége mögött?

Angolok harca Szovjet-Oroszország ellen — Felszerelési kölcsönt kap Románia és Jugoszlávia

Bukarest. Azok a keleti események, melyek annyi gondot okoznak Angliában, Perzsiában, Egyiptomban, Kínában s csaknem az összes angol gyarmatokon, a bolsevik propaganda eredményei. Az új angol kormány minden erejével lehetetlenné akarja tenni Szovjetországot s ezért a hozzá közelálló országokat akarja rábírní egy Oroszországgellenes közös akcióra.

Legalább így magyarázzák Bukarestben a legutóbbi külpolitikai eseményeket s ilyen alapot kölcsönöznek Cankoff bulgár miniszterelnök bukaresti és belgrádi látogatásának.

Nincsi jugoszláv külügyminiszter kijelentette a sajtó képviselőinek, hogy ő nem hívta meg Cankoff miniszterelnököt: közölte és a bolgár kormány között semmiféle megállapodás nem jött létre s az egész fogadtatás nem volt egyéb diplomáciai formalitásnál, mellyel illusztrálni akarják Jugoszlávia békés intencióit.

Duca román külügyminiszter is kijelentette, hogy semminemű szövetséget nem kötött Bulgáriával s Cankoff is ilyen értelemben beszélt az előtte

megjelent újságíróknak. Igenis, mind a három állam védekezni akar a bolsevik propaganda ellen, s lehetetlenné akarja tenni azokat a szellemeket, amelyeknek működése a jelen társadalmi rend felborítását célozza.

Azonban — s itt van a tulajdonképeni szövetség, ha az események úgy hoznák, Oroszország szembe találná magát a három állam szolidaritásával.

Hogy Anglia felfűszerezzék ezt a csendes társulást, ezt abból lehet következtetni, — mondják Bukarestben, — hogy Anglia hajlandó nagyobb szabású kölcsönrel hozzájárulni Románia és Jugoszlávia hadijerejének fejlesztéséhez. Ezt a feltevést megerősíti Brackner angol vicemarsall beogradi és bukaresti tartózkodása; az új román hadihajóknak a Fekete-tengerre való bevonulása, valamint az a tény, hogy Anglia hajlandó lenne nagyon kedvező körülmények között kölcsönt nyújtani Romániának.

Ezért megy Bratianu Vintila román pénzügyminiszter Londonba és ezért valószínű, hogy ezuttal az ígért angol kölcsönt meg fogja kapni.

## A Magyar Párt listája Szuboticán és Szomborban

A listabenyújtás utolsó napja

Szuboticáról jelentik: Tegnap délelőtt fél tíz órakor nyújtották be a szuboticei törvényszék választási tanácsánál a szuboticei Magyar Párt jelölőlistáját. A küldöttség tagjai dr. Békeffy György, dr. Vécsei Samu, Vécsei István, dr. Székely Zoltán, Veréb Gyula és Rabstein Mátyás voltak.

A szuboticei Magyar Párt listavezetője — mint ismeretes — dr. Várady Imre, a felsőbányai Magyar Párt elnöke, a kanizsai járás jelöltje dr. Csettle János helyettese dr. Keczei Mészáros Ferenc, a szentai járás jelöltje dr. Király Károly, helyettese Strelitzky Dénes, Szentai város jelöltje dr. Csettle János, helyettese dr. Keczei Mészáros Ferenc, Szubotica I. kerület jelöltje dr. Nagy Ödön, helyettese Sock Lajos iparos, Szubotica II. kerület jelöltje Loncz András kisgazda, helyettese Görög Alajos kisgazda, Topolai járás jelöltje dr. Gráber László ügyvéd, helyettese Huber István iparos.

Ugyancsak tegnap nyújtotta be listáját a szuboticei Lovrekovicspárt is, melynek listavezetője Sztankovics Bozsád szuboticei bankigazgató, továbbá a bunyevác sokác párttal egyesült diszsidens demokrata párt is.

Somborból jelentik: A sombori Magyar Párt küldöttsége tegnap megjelent a törvényszéken és benyújtotta a Magyar Párt sombori listáját. A listán több mint kétszáz aláíró szerepel. A listavezető dr. Deák Leó ügyvéd, a sombori Magyar Párt ügyvezető elnöke. Sombor város dr. Békeffy György szuboticei ügyvéd, helyettese Hóza Márton doroszlóvi kisgazda, sombori járás jelöltje Keczei Mészáros Ferenc sentai ügyvéd, helyettese dr. Nagy Ödön, a szuboticei Magyar Párt al-elnöke, az apatini járás jelöltje dr. Békeffy György, helyettese Hóza Márton, a kulai és hódási járás jelöltje dr. Kellert Lőrinc kulai ügyvéd, helyettese Silberleitner Ferenc szuboticei gyógyszerész, a batina járás jelöltje Varga János csuzai kisgazda, helyettese dr. Palásthy Ödön sombori ügyvéd.

A független demokrata párt listáját tegnap délelőtt adta át Belajcsics Vladimir dr. törvényszéki elnöknek. A listavezető dr. Lukinics Edó.

## Kizárt radikálpárti tagok visszavétele

A novisadi radikálpárt, mint ismeretes, körülbelül egy évvel ezelőtt kimondotta, hogy a párt három tagját, Vujosevics Radovánt, dr. Aradzski Mitát és Klicin Predrág volt városi főjegyzőt kizárja tagjai sorából. A párt tegnapi plenáris ülése foglalkozott a kizárás ügyével és a megválasztott politikai viszonyokra való tekintettel úgy határozott, hogy a kizárt tagokat ismét felveszi a párt kötelekébe, annál is inkább, miután a három párttag kizárása óta a párton belül lényegesen megváltoztak az erőviszonyok, főképpen a párt vezetését illetően.

Foglalkozott a plenáris ülés dr. Sztetanovics Zsarkó polgármester lemondásával is. Több radikálpárti tag kijelentette, hogy a közvélemény határozott elégedetlenséggel vette tudomásul a polgármester lemondását, s arra várt, hogy a radikálisok a város közönsége érdekében minden rendelkezésre álló eszközzel meg fogják akadályozni dr. Sztetanovics polgármester távozását. Ebben az ügyben hosszú vita indult meg, de a gyűlés határozatot végül sem hozott.

## Mr. Norman, Európa reménysége

1. Párisban összeült a pénz konferenciája. Európa nagy és kis államainak pénzügyminiszterei jelen vannak, hogy a gazdaságilag haldokló Európa betegsége felett konziliumot tartsanak. A programon a szövetségközi adósságok törlesztése szerepel, mint főtárgypont. Bizonyára kiszélesedik a tárgysorozat, de ez egyetlen pont is elég, hogy a legnagyobb izgalomban tartsa az államokat. Vége a világháborúnak s fizetni kell. Anglia kivételével minden állam fölig el van adósodva. A helyzet az, hogy nemcsak a háborús adósságokat nem tudják fizetni, de hiányoznak a fizikai eszközök, hogy az államok a termelést fokozhassák és munkára olajozhassák a gépeket. Egy óriási, méreteiben eddig még nem emlegetett európai kölcsön kánforinjekciójával lehet csak megmenteni a nagybetegét. De ki adja a pénzt? Csak az, akinek van az európai államok között. És kinek van? Angliának.

2. A militarista és a kulturális világ centruma lehet Páris, de a gazdasági világ centruma London. E nyolcmillió nagy város szíve a City. Így hívják azt a városrészt, ahol a bankárok tanúznak. A City London legrégebb városrésze; klasszikus stílusban épült óriási paloták a világ aranyának trezorjai. Vagy helyesebben a világ hitelének. Mert a minden képzeletet felülmúló differenciált gazdasági élet kiküszöböli a pénzt: csak számok vannak itt, csekkek, kliring, átutalások. A Lombard Street e negyed fő ütőere és a City szíve itt tüktet. A szív balkamarája a korinthusi oszlopok árkdáji alatt a hatalmas Börze; jobb kamarája — végül le áhitatosan a kalapukat az egész világ lehatalmasabb Bankja, Északamerikát sem kivéve a — Banc of England.

A Banc of England, Anglia nemzeti bankja. A brit világbirodalom jegy kibocsátó bankjának lenni nem csekélység, de e bank több annál. Anglia állami pénzügye magához szívta a nagy magánbankok betéteit és letéteit is és így a világ legtöbb pénze felett őrökdi. Leszámitolási osztálya külön látványosság. Naponta akkora forgalmat csinál, mint amekkora akármelyik más nagy állam egész évi költségvetése. Párnázott ajtó mögött nap-nap után a pénzügyi világ összes emberei tárgyálnak. Más világrészek bankházai is a Banc of England címére állítják ki hitelleveiket. Az angol hitel. Olyan nagy dolog, mint Chamberlain Joe imperializmusa. Az el nem pusztítható hagyomány, az örök marandóság, az aranya vájt mitológiai Atlasz, amely vállain tartja a földkerekséget.

3. Az angol nemzeti bank élén egy kékszemű, gondosan ápoltt szakállu, hallgatag, ötven év körüli uriember áll: Montayn Collet Norman. Ő a kormányzó. Micsoda hatalom van a kezében! Egyik újságíró megírja monográfiáját és Schopenhauer axiomáját alkalmazza rá: A zseni szelleme az a többi szellemek között, ami a karbunkulus a többi ékkövek között: saját fényét sugározza ki, mialatt a többi ékkövek csak azt adják vissza, amit befogadtak. Az újságíró portréjából megtudjuk, hogy szélesvállu, tekintete merengő, alacsony gallért visel, fehérrel csikozott nadrágot és nyáron szürke cilindert, amely különben a gentleman hagyományos ruhadarabja. Hangja lágy, hüvelykujját szívesen tartja mellényzsebe nyitott gomblyukában és állva fogad minden urat, akinek sikerül bejutnia hozzá. Újságírókkal nem áll szóba.

A zsurnalisztikai irodalom nem tud róla, hogy valakinek is intervjút adott volna. Fényképei nem díszelnek a kirakatokban, bankettek nem lehet látni és róla jegyezték fel a következő motot: Egy jótékonyági hölgy felszólította a kormányzót, hogy az árvák javára rendezendő jótékonyági ünnepélyen mondjon el a nagy nyilvánosság előtt néhány mondatot. —

Szívesen sajátkezűleg mosnám meg — válaszolt Mr. Norman — az ön árváinak lábát, mintsem beszéljek a nyilvánosság előtt. Van benne valami katonás. Testtartásának reminiscenciája a végigcsinált délafrikai hadjáratot érzékelteti. Különben: mint minden angol, szívesen sportol és vasárnaponként áskapál a kertjében. Született bankvezér. Harmincöt éves korában egy new-yorki nagy bankház főnöke. Nagypapa is nagy bankár volt, ötven évvel ezelőtt — amikor szomszédságában kiépült a Tőzsde, Royal exchange — ő volt a Bank kormányzója. Anyjának apja is kormányozta ezt az intézményt és így Mr. Normanak meglehetősen jó

összeköttetései is voltak.

4.

Ma Mr. Norman tartja kezében Európa sorsát. Londonból jön a hír, hogy Norman hajlandó folyósítani az európai államok számára a kérelmezett európai kölcsönt. E pillanatban 11 milliárd aranymárkáról van szó, amely összeg Jugoszlávia csaknem 20 évi költségvetésének felel meg. Norman ezt az összeget amerikai pénzkörökkel akarja megoldani. Ha ez összeget az európai államok tényleg megkapják, akkor Norman az európai béke művét oly jelentős lépéssel viszi előre, amilyenre még nem volt példa.

## Ki lesz Novisad új polgármestere?

A város polgársága akciót kezdeményez a lemondott polgármester reaktiválása érdekében

Ha a sajtó valóban a közvélemény tükre, úgy meg kell állapítanunk, hogy dr. Sztrefanovics Zsárkó polgármester távozását Novisad közvéleménye egyhangú sajnálkozással vette tudomásul. A lapok nemzetiségi különbség nélkül vezetőhelyen adtak sajnálkozásuknak kifejezést a polgármester lemondása felett, s nem volt ezekben a napokban egyetlen lap sem, amely kétségbevonta volna a lemondott polgármester működésének eredményeit, s azon kivételes képességét, amellyel pártérdek és szenvedélyek minden viharából sérteletlenül tudta kimenteni azokat a szempontokat, amelyekre a város első tisztviselőjét a közérdek kötelezi. A távozásával megindult kombinációk során mindezekig még egyetlen olyan név sem került felszínre, amelynek viselője méltó utódja lehetne dr. Sztrefanovics Zsárkónak a polgármesteri székben. A novisadi közvélemény csak most, a lemondás után ébred tudatára annak, hogy minden rendelkezésre álló eszközzel meg kellett volna akadályoznia

dr. Sztrefanovics Zsárkó távozását. A gondolat azonban csak most ölt testet, s mint teljesen megbízható forrásból értesülünk, a novisadi polgárság körében nemzetiségi és felekezeti különbség nélkül egy akciót kezdeményeznek azzal a céllal, hogy úgy dr. Sztrefanovics Zsárkót, mint az összes illetékeseket meggyőzzék arról, hogy a város emiatt érdeke dr. Sztrefanovics Zsárkó polgármester reaktiválása annál is inkább, mert a választások alatti túlfűtött izgatott hangulatban az ő személye feltétlen garanciája lehetne a város rendjének és békéjének. Ma elterjedt hírek szerint az akció kezdeményezői már meg is kezdték az aláírások gyűjtését erre a célra. Dr. Sztrefanovics Zsárkó polgármester visszaterése a pártközi béke érdekében is kívánatos volna, mert az újonnan ki nevezendő polgármester, illetőleg a jelöltek személye körül máris olyan vita van készülődésben, amely előreláthatólag teljesen elmergesíti a pártok közötti, amugysem tulságosan szívélyes viszonyt.

## A törvényszék döntése a lakáskérdésben

Egy lakásügyben hozott ítélet — A lakástörvény hatálya megszűnt — Visszaállott a háboru előtti helyzet — A legrövidebb felmondási idő három hónap — Butorozott szobáknál két heti felmondási idő jár

A lakáskérdésben a legteljesebb a tájékoztatás, amiben talán csak az a bírósági ítélet érdemelt világhírességet, amely tegnap hangzott el a novisadi törvényszéken.

Dr. Belajcsics Vladimír törvényszéki elnök hétfőn adott ki nyilatkozatot, amelyben azt közli, hogy lakásügyben még semmilyen döntést nem hozott a törvényszék, miután lakásügyben csak a törvényszék polgári felelősségi tanácsa hozhat döntést, valamely konkrét per esetében.

Ez a nyilatkozat, amelyet lapunk tegnapi számában közöltünk tehát világosan megállapítja, hogy a bíróság csak egy perben hozott ítéletben foglalhat állást a lakáskérdésben.

A novisadi törvényszék, mint feljebbviteli bíróság tegnap foglalkozott január elseje óta először lakásügygel. A feljebbviteli tanács elnöke dr. Belajcsics Vladimír, tagjai pedig Farkas Ferenc és Marics Branisláv bírák voltak. A tanács Stengl Fülöp novisadi háztulajdonosnak özv. Petz Mária elleni lakásfelmondási ügyét tárgyalta és ennek kapcsán a következő álláspontot foglalta el:

*Az összes lakásügyekben ezentúl Novisad város lakászábalyzata értelmében kell eljárni.*

A fenti szabályzat 9. szakaszának utolsó előtti bekezdésében a hónapos lakások részére a felmondási idő 15 nap. Mivel ugyanabban a szakaszban nincsen világosan feltüntetve, hogy mely lakást kell „hónapos”-nak tekinteni, a tanács szükségesnek látta erre vonatkozólag Sztrefanovics Zsárkó dr. polgármesternek szakértőként való kihallgatását. Dr. Sztrefanovics Zsárkó kijelentette, hogy ez lényegében tisztára a bírósági praxis ügye. A novisadi rendőrség a háboru előtt hónapos lakásoknak a butorozott szobákat és az egy szoba-konyhás lakásokat tartotta.

Ezek alapján a törvényszéki tanács ezen hónapos lakások ügyében a következő álláspontot foglalta el: a mai

lakásviszonyok közepette csak a butorozott szobát lehet hónapos lakásnak venni, nyilvánvaló, hogy hónaposlakások csak azok a lakások voltak, amelyekből igen sok volt és ezért könnyen lehetett találni és azért állapították meg 15 napi felmondást ezen hónapos lakások részére. Mivel ma nagy a kereslet a egy szoba-konyhás lakásokban, az törvényszék arra az álláspontra helyezkedett, hogy most nem lehet hónapos lakásoknak tekinteni ezeket a lakásokat. Hónapos szobáknak ma csak a butorozott szobák tekintendők.

Az összes többi lakások részére a felmondási idő 3 illetve 6 hónap. még pedig a házbér nagysága szerint. Azon lakásoknál amelyek évenként 500 dinárnál kevesebb bért fizetnek, három hónapra kell felmondani, azon lakásoknál pedig, amelyek évenként 500 dinárnál nagyobb összeget fizetnek hat hónapi felmondás jár.

A bíróság ezen határozata tehát azt jelenti, hogy

*lakásügyekben teljesen a háboru előtti viszony állott helyre és a lakástörvény hatálya megszűnt.*

Együttal azt is megállapítja, hogy lakásügyekben mi az eljárás. Teljesen a városi lakászábalyzat értelmében kell eljárni, a legrövidebb felmondási idő azonban három hónap. Két hétre csak butorozott szobákat lehet felmondani.

A lakbéremelés természetesen teljesen szabad és azt semmiféle hatósági intézkedés nem köti.

## Mára várják az új főkapitány kinevezését

Damjanovics novisadi járásbíró kinevezését várják

Varićák Andrija főkapitányhelyettes

váratlan elhalálása óta a novisadi főkapitányi állás, mint ismeretes, üresedésben van. A főkapitányi teendőket ideiglenesen Rákics Radenko rendőrfőkapitány, a bünyügyi osztály vezetője

végzi. Az állás betöltését illetőleg a legkülönbözőbb kombinációk vannak forgalomban, s ma olyan hírek terjedtek el a városban, hogy a döntés már megtörtént, de arról a belügyminiszter mindezekig még nem értesítette a várost. Ertesülésünk szerint a főkapitányi állás legkomolyabb jelöltje Damjanovics novisadi járásbíró és Mihaldzics zagrebi rendőrfőkapitány, Mihaldzics esperes, volt baranyai nemzetgyűlési képviselő fia, akik mindketten már régebben beadták pályázatukat a novisadi rendőrfőkapitányi állásra. Kedden délelőtt a novisadi kerületi főispáni hivatalban azt az értesítést kaptuk, hogy a belügyminiszter előreláthatólag ma, szerdán fog dönteni a főkapitányi állás betöltése ügyében. A személyekre vonatkozólag azonban semmit sem sikerült megtudnunk.

## Távolból olvasás, vagy egyszerű plágium?

Érdekes plágium-pör foglalkoztatja mostanában Páris és Bukarest irodalmi és spiritiszta köreit, mely vagy ezeröttszáz évvel időszámításunk kezdete előttre nyulik vissza. Ekkor élt ugyanis Thébában, Taja királynő uralkodása Ramsikon, Isis és Osiris főpapja, akit egy rabszolganőhöz gyöngéd szálak fűztek. Háromezeröttszáz évvel később, 1919-ben, Stepanescu bukaresti bankárnak, Románia egyik leggazdagabb emberének szalonjában előkelő társaság gyűlt össze, hogy egy sokatigéző spiritiszta-szeánszon vegyen részt. A médium személye is, az egybegyűlt társaságnak megfelelően, előkelő volt: Nicolescu, Románia egykori kereskedelmi minisztere. A társaság egy elhunyt ismert román költőnek, Caragiolenek a szellemét idézte meg. A szellem valóban meg is jelent és elmondta, hogy ő voltaképpen reinkarnációja Ramsikon főpapnak. A szellem a médium útján két és fél órán keresztül szórakoztatta a bankár vendégeit Ramsikon élete történetének és a rabszolganővel való viszonya részleteinek elmesélésével.

A médium szavait gyorsíró jegyezte és amikor áttette sztenogramját közönséges írásba, Stepanescunak annyira megtetszett a történet, hogy kiadatta könyvalakban. A könyv megjelenése után egyszerre csak tudomására jutott Stepanescunak, hogy a történetet szóról-szóra ugyanugy megírta Vaaloff francia-orosz író. Stepanescu meglepetése egészen érthető volt, hiszen a francia-orosz regényíró úgy előtte, mint ismerősei előtt teljesen ismeretlen volt és így arra a meggyőződésre jutott, hogy a véletlen csodálatos találkozására nem lehet kielégítő magyarázat arra, hogy Vaaloff regénye szóról-szóra megegyezik azzal a történettel, amit a médium tollba-mondott.

Véleménye szerint a szeánsz egyik résztvevője bizonyosan eljuttatta a médium elbeszéléseit Vaaleffhez, aki azt mint saját regényt kiadta. Stepanescu éppen ezért a regényíró plágium miatt bepörölte. A bukaresti bankár bizonynyal meggondolta volna ezt a lépést, ha érdeklődött volna, hogy mikor jelent meg Vaaleff könyve, ugyanis a Ramsikon főpap és a rabszolganő történetét már 13 évvel előbb, 1906-ban mindenki ismerhette Párisban, aki a könyvet három frankért megvásárolta. Így persze Stepanescut keresetével elutasították, ami után természetesen most már Vaaleff pörölte be a bankárt száz-ezer frank kártérítésért.

A tárgyalás során azt a kérdést óhajtották elsősorban tisztázni, hogyan mondhatta a médium szóról-szóra, az első betűtől az utolsó betűig, emlékezetből tollba Vaaleff regényét, hiszen ilyen jó memóriája egyetlen embernek sem lehet. Megdöbbenték szakértőként a törvényszék elé a párizsi spiritiszta klub elnökét, Albin Valabeguet, aki kijelentette, hogy szerinte a távolból olvasásnak egy egészen szokatlan és ritka esetével állanak szemközt. Mindazonáltal a bíró nem csatlakozott ehhez a véleményhez, mert szerinte ilyesféle telepátikus esetek roppant ritkák és így bizonyítékul a bírósági tárgyalások során nem is fogadhatók el. A telepátikus plágium-affér egyelőre tisztázatlan maradt, mert a bíró a tárgyalást bizonytalan időre elhalasztotta.

## HIREK

### Vakulj magyar!

Mit tud a „Bácsmezei Napló” a novisadi választási listákról? — A kocsi-fényező és a biztosítási tisztviselő

A Szuboticán megjelenő „Bácsmezei Napló” amely plakátjai, kalendáriumai, képeskönyvei, fizetőcédulái, hirdetései, valamint saját bevallása szerint is, ma még mindig „a jugoszláviai magyarság egyetlen vigasztalója” keddi számában „Választási előkészületek Novisadon” címmel a novisadi magyar párt és a független munkáspárt (kommunisták) választási listáinak benyújtásáról ír. A „legtöbb tudással” szerkesztett vigasztaló többek között emígyen tájékoztatja a magyarságot és — a belügyminisztert:

(magyarpárti lista):

A novisadi és staribecseji járások jelöltje: dr. Strelitzky Dénes ügyvéd Subotica. *Helyettese Sipoš János kocsi-fényező Novisad.* (gör. kel.)

(kommunista lista):

Novisad város és járás jelöltje: Sipoš János biztosítási hivatalnok Novisad, helyettes-jelölt: Böszörményi Vaszilje kárpitos Novisad.

Ime tisztelt magyar közvélemény: Novisadnak véletlenül két Sipoš János van. Az egyik Sipoš Jánosról mind-egyedül semmit sem tudott a „Bácsmezei Napló”. Ez azon kevésbé nevezetes Sipoš János kocsi-fényező, aki a kommunisták listáján szerepel. A másik Sipoš Jánosról, aki a novisadi Magyar Párt titkára, már többször is „elítélőleg” nyilatkozott fentnevezett vigasztaló. Hogy miért? Ez nem érdekelt soha senkit és nem fontos most sem. A lényeg az, hogy szándékosság nélkül nem tévesztette össze azzal a másikkal, aki a kommunisták listáján szerepel. Itt tehát kizárólag arról van szó, hogy kimondhatatlan nevű lapíró — ha már ártani annyiszor próbált hiába — most *szívességet* óhajtott tenni Sipoš Jánosnak, cserébe azért, mert ez a Sipoš János nem volt hajlandó és ma sem hajlandó a Magyar Párton belül dr. Gráber László diktatúráját eltérni. Nem nagy dolog ez sem. Mi tudjuk, hogy a „Hírlap” persze „életképtelen” lap és tudjuk, hogy van egynéhány olyan jelöltje is a magyarságnak, akik „életképtelen” jelöltek a B. N. előtt. Hiszen választási előkészületek folynak, amelyben minden párt olyan eszközökkel él, amilyenek izlésének és erkölcsének megfelelnek. Ez alól még a B. N. sem kivétel. Ő is csak azt adja, ami lényege. Arra azonban figyelmeztünk kell mindenkit, hogy ez a rosszakaratu *denunciálás* fölöttébb veszedelmes. Gondoljuk csak meg, hogy lapírókat naponként ezer példányban olvassák a külügyminisztériumban! Vajjon a „mélyes és fájdalmas megdöbbenés” milyen verejtécsöppjei vernek ki lapíróink ábrázatjait, ha most Sipoš Jánost letartóztatják? De ez nem történhetik meg. Annyira még lapíróink se tudja kiforgatni a valóságot. Pedig az tudja.

\*

— **A mai üzletzárás.** A kereskedelmi és iparkamara felhívja a kereskedőket és iparosokat, hogy ma, gör. keleti Újév napján délután tartásuk zárva üzleteiket.

— **Mali-Jarakon is lesz szavazóhely.** A szállási választók kérelmére az V. b. szavazóhely nem Csenejen, hanem Mali-Jarakon lesz.

— **Betörés.** Tegnap éjjel ismeretlen tettesek betörték Babics Tósa Temerini-utca 43. számú házában levő hentesüzletébe és onnan 7 sonkát, 6 rud szalmit, egy bödön zsirt, füstölt húst és egy oldal szalonnát 2000 dinár értékben és 310 dinár készpénzt loptak el.

— **A sombori szociális misszió kamarazenéje.** Somborból jelentik: A sombori szociális missziótársulat január hó 18-án a Sloboda nagytermében kamarazeneestélyt rendez. A műsor keretében fellépnek dr. Heremberg Géza, Csakojác János és Papp Béláné, Jovanovics Indigo. Az előadás iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg.

— **Teljes sötétség Londonban.**

Tegnap óta London fölött olyan nagy köd van, amilyenre emberemlékezet óta nem volt példa. Az uccákon az emberek a szó szoros értelmében még a saját kezüket sem látják. A forgalom elé óriási akadályok gördültek és az egyetlen közlekedési eszköz a földalatti vasút. Egymást érik a szerencsétlenségek és például a mai napon tizenhat villamosvasut siklott ki, egy autóbusz pedig felborult.

— **Új ügyvédi iroda. Dr. Popovics Dusan** Novisad Zmaj Jovanovityeva 25. alatt megnyitotta ügyvédi irodáját.

— **Tüz Petrovoszelón.** Az elmúlt vasárnap délután könnyen végzetessé válható tűz volt Petrovoszelón. Faragó János szegény munkás ember házában volt 3 éves kis unokája, aki a kellemes napos időben az udvarban játszadozott. Volt az udvarban mintegy két-három kocsi-síra való szalma. Egy óvatlan pillanatban a kis gyermek odament a szalmarakáshoz és a kezében levő gyufaszálakat gyújtogatni kezdte. Mire észrevették, már lánggal égett a rakás. Nagy láma támadt, mire a járó-kelők összeszaladtak és eloltították a tüzet. A tüzoltók is kivonultak, de nem akadt már munkájuk.

— **Egy új bolygó hollandi.** Liszabonból jelentik: Portugália partjai közelében egy félig elsüllyedt hajó bolyong a tengeren, s mint valami rejtelmes szirt, állandó rettegésben tartja a közlekedő hajókat. Megállapítást nyert, hogy a bolygó hajó azonos a Governor Parr nevű hajóval, amely 1923 szeptemberében indult el Ujškóciából s ugyanazon év októberében a heves viharok folytán olyan állapotba jutott, hogy legénysége Newfoundland közelében kénytelen volt magára hagyni. Azóta, tehát második éve bolyong a magára hagyott hajó, amerre a Golf-áramlat magával ragadja. Először 1923 novemberében talákozott vele a Saxonia nevű postagőzös, utóljára 1924 augusztus 14-én látta egy másik postagőzös Afrika partjai közelében. Azóta nincsenek biztos értesüléseink ez új bolygó hollandi hollétéről, de a jelek szerint még nem tűnt el teljesen a hullámokban s mint vándorló szirt sokáig fogja veszélyeztetni a hajózást.

— **Esküvő.** Csabrajetz László Srbobran és Kapás Erzsike Novisad folyó hó 12-én tartották esküvőjüket. Minden más értesítés helyett.

— **Korteskedik a palánkai főbíró** címmel a „Délbácska” tegnapi számában megírtuk, hogy Nikolics Dusan palánkai főszolgabíró milyen működést fejt ki a palánkai járásban a radikális párt választási sikerei érdekében. Ma telefonon cáfolni igyekeztek a cikkben közölt állításainkat s főképpen azzal érveltek, hogy a cikkben megnevezett Kargetics szolgabíró nem is radikális, hanem Pribicezics-párti demokrata. Miután a cikk összes adatait a Magyar Párttól kaptuk, sajnálatunkra nincs módunkban az abban foglaltak valóságát kétségbevonni s állításainkat helyreigazítani.

— **Osztály elleni izgatással vádolják a becskerek lakók szónokait.** Becskerekéről jelentik: A becskerek lakók egyesületének letartóztatott szónokai Csaplya Kázmér munkáspénztári igazgató és Klínger Hugó ügyében tegnap délután végezte a becskerek rendőrség a kihallgatásokat. A kihallgatások az esti órákban értek véget és a jegyzőkönyvek felvétele után a két letartóztatott szabadlábra helyezték, az eljárást azonban folytatják ellenük. A rendőrség az iratok átadta az ügyészségnek, egyúttal pedig jelentést tesz az ügyről a belügyminisztériumnak is. A lakók egyesületének szónokait hatósági közegek többrendbeli megsértésével és osztály elleni izgatással vádolják. Hír szerint a mai nap folyamán vizsgálat indul meg a lakók egyesületének többi vezetőségi tagja ellen is, hogy megállapítsák, kik vettek részt azokban a házkutatásokban, amelyekben az egyesület tagjai hatósági személyeknek adták ki magukat.

— **A kibővített tanács új tagjai.** A belügyminisztérium Bogdanovics Filip és Szivacski Jócó novisadi polgárokat a kibővített tanács tagjaivá kinevezte. Mindkét új tanács tag radikális.

— **A sombori tornaegylet műsoros estélye.** Somborból jelentik: A sombori tornaegylet január hó 17-én a Lloyd helyiségében zenehangversennyel egybekötött kabaréestélyt rendez. Műsor után tánc következik.

— **Rádió a bécsi rendőrségen.** A bécsi rendőrség vezetői elhatározták, hogy a főkapitányság és a különböző rendőrségi hivatalok és kerületi kapitányságok között rádió-összeköttetést létesítenek. Ezzel a rendőri távirószolgálatot akarják tehermentesíteni, ami azonban teljes mértékben nem lesz lehetséges, mert hiszen rádió útján csak olyan híreket lehet továbbítani, amelyeknél nincs szükség a titoktartásra.

— **Új tudományos felfedezés Amerikában.** Az atomok dübörgését teszi állítólag hallhatóvá egy új készülék, amit a General Electric Company schenectadyi kísérleti laboratóriumában, ahol Steinmetz produkálta mesterséges villámait, szerkesztettek meg és mutattak be. Néhány évvel ezelőtt még kétkedéssel fogadott a világ minden szenzációs tudományos bejelentést, az utóbbi években azonban olyan csodavárók lettünk és annyira meggyőződünk arról, hogy a tudósok felelősségük teljes tudatában teszik meg bejelentéseiket, hogy a szkepticizmust át kell engedni azoknak, akik hasonló tudományos készültséggel rendelkeznek, mint a felfedezők. El kell tehát hinnünk azt is, hogy hallhatóvá tették Schenectadyban az atomok dübörgését, mert elhittük már régen, hogy az atomok apró naprendszer, amelyekben van egy napnak megfelelő központi mag és e körül szédületes sebességgel száguldanak az elektron-plánéták. El kell hinnünk, hogy az atomok valóban dübörögnek, ha fenséges nyugalmú pályájukat megzavarja egy mágnes közelsége és el kell hinnünk, hogy zúgva repülnek kör-körbe az elektronok akkor is, ha magukra vannak hagyva. Mindez megint visszavisz az ókorba, mint ahogy visszavitt a középkorba az aranycsinálás felelevenítése. A szférák zenéje talán mégsem tisztán mitológia, mert ha zúgva-dübörögve vágtatnak az atom belsejében a mag körül az elektronok, mennyivel nagyobb zúgást és dübörgést kell produkálni azoknak az óriási tömegeknek, amiket naprendszerünk plánétái reprezentálnak?

**Január 24.** A „Jugendchor” evangélikus német dalegylet dalestélye a Sloboda szálló nagytermében. Jegyek elővételén a német könyvkereskedésben és Lütze Rudolf cipőüzletében kaphatók.

## Nagy képaucio.

Duna u. 22. szám alatti irodánkban 1925. január 12-től 16-ig naponta este 6—8 óráig dr. Popov Milorad kir. közjegyző ur jelenlétében és felügyelete alatt a nálunk beraktározott

### 200 darab festményt

(nemzetközi festőktől) azonnali készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőknek árverés útján eladjuk. Az állami illeték vevő által fizetendő.

### Bröder & Fenyő

101 szállítóirodája. 1-3

## Közgazdaság

**Magyar terményárak.** A dinár emelkedése következtében Ausztria és Csehország Magyarországon fedezik gabonaszükségeiket, minek következtében a magyar gabonárák emelkednek.

	Közép- érték	Holl. frt.
76 kg-os tiszavidéki Ujbuza, fehérmegyei	559585	1920
„ pestvidéki		
78 kg-os tiszavidéki Ujbuza, fehérmegyei	570835	19.59
„ pestvidéki		
Rozs	457500	15.70
Takarmányárpa	405000	13.90
Sörárpa	435000	16.98
Köles	265000	9.09
Zab	420000	14.41
Tengeri, új	281250	9.65
Káposztarepce	—	—
Buzakorpa, finom	242500	8.32

## Bolsevista offenziva készül

a dunai és balkáni államok rendje ellen

A bécsi rendőrség a napokban több kommunistát letartóztatott és az ezzel kapcsolatos vizsgálat során olyan értesüléseket szerzett, hogy a nyár folyamán létesített bécsi bolsevik központ még mindig nem akarja belátni akciójának csodját és tavasszal új offenzívát akar indítani a dunai és balkáni államok rendje ellen.

A moszkvai internacionálé a német birodalmi kommunista párt agitátorait bizta meg, hogy ezt a tavaszi mozgalmat előkészítsék és megfelelőleg megszervezzék. Az agitátorok százait akarják a tavasszal az egyes dunai államokba küldeni, akik azonban nem egyenesen a bolsevizmust prédikálnak, hanem gyárakban és üzemekben munkásokként elhelyezkedve lokális jelentőségű mozgalmakat szítanak és sztrájkokra izgatják a munkásokat.

A kommunisták új taktikája szerint ugyanis az a kísérlet, amely a munkásságot egyenesen a bolsevik táborba akarja terelni, nem elég hatásos, éppen ezért az új agitációval nem szabad a bolsevik jelzavakat hangsúlyozni és a kommunista párt számára agitálni, hanem a munkásság elégedetlenségét kell szítani, hogy a hangulat állandóan forradalmi legyen. Hasonló taktikát akarnak a bécsi központ szervezői a balkáni államokkal is alkalmazni, avval a különbséggel, hogy Bulgáriában és Macedóniában továbbra is igénybe fogják venni a föld-kérdést és a macedon probléma jelszavait is. Mind erről az osztrák államrendőrség a német birodalmi kommunisták letartóztatásával egyidejűleg megbízható adatokat szerzett.

A kommunista akció különösen azóta vált élessé, amióta a bécsi szovjet-követség vezetését Joffe vette át, aki azelőtt Berlinben volt a szovjetek delegátusa és akinek berlini működéséhez fűződik a legélesebb szovjetagitáció megindítása.

## Hirdessen a Délbácskában!

— **Csökken a magyarországi népszaporulat.** A központi statisztikai hivatal közlése szerint Magyarország népmozgalmi 1924. októberében és novemberében a következő volt: Magyarországon a múlt év októberében 7692 és novemberében 11.348 házasságot kötöttek köztük 1523, illetőleg 1884 vegyes házassággal. Az elvesszülések száma a szobanforgó két hónapban 17.272, illetőleg 15.004 volt. Mindkét hónapban kétezernél nagyobb különbség mutatkozik az 1924 év két hónapjának a rovására. Az elhaltak száma e két hónapban 12.209, illetőleg 11.407 volt. A csecsemőhalálozás adatai 3565, illetőleg 2867 egy évnél fiatalabban elhaltról számolnak be és csaknem azonos mértékűek az előző év ugyanezen két hónapjának adataival. Szaporodás volt októberben 4972, novemberben 3597, tehát jóval kevesebb az 1923. évi 6718, illetőleg 5305 főre rugó szaporodásnál.



Küldje be előfizetését!!

Tisztelettel felkérjük a vidéki, hátralebent levő előfizetőinket és viszont-elárulóinkat, hogy az egyidejűleg megküldött felszólításunkon jelzett összeget forduló postával utalványozni sziveskedjenek, nehogy a lap további küldését kénytelenek legyünk beszüntetni. Teljes tisztelettel

„Délbácska” kiadóhivatala.

— Kétszázötven vajdasági magyar vándorolt ki novemberben. A zagrebi kivándorlási iroda most tette közzé a november havi kivándorlási statisztikát, amely szerint a múlt év novemberében 1503 személy vándorolt ki az SHS államból tengerentúlra. Ezek közül Horvát-Szlavonországból 468, a Vajdaságból 436, Szerbiából 279, Dalmáciából 205, Szlovéniából 82, Montenegróból 29, Boszniából 4 kivándorló akadt. A kivándorlottak közül 850 (57 százalék) szerb-horvát és szlovén nemzetiségű, 426 német, 250 (15 százalék) magyar, 22 (1 százalék) más nemzetiségű.

— Dank István baranyai kivándorló hozzátartozóit keresik. A zagrebi kivándorlási iroda a washingtoni jugoszláv követtől megkeresést kapott, amelyben a követség Dank István baranyai kivándorló hozzátartozóinak felkutatását kéri. Dank István nemrégiben Custodiana államban hirtelen meghalt és nagyobb pénzösszeget hagyott hátra. A kivándorlási iroda kéri mindazokat, akik Dank István hozzátartozóinak holtilétéről tudnak, közöljék azt az Iseljenski Komesariattal (Zagreb.)

## BÁLI NAPTÁR

**Január 17. Szombat.** Jogászbál a Szloboda-szálló nagytermében. Kezdeteste 9 órakor.

**Január 27. Kedd.** A novisadi gimnázium táncsal egybekötött Szent Száva ünnepélye a Szloboda-szálló nagytermében. Kezdeteste 8 órakor. Jegyek elővételben a gimnáziumban Bakis Jovan tanárnál kaphatók.

## MOZI

Az Apolló szerdán és csütörtökön *A bosszu* című izgalmas 6 felvonásos drámát mutatja be, amely Edmond Goulding regénye nyomán készült és amelyben a világhírű amerikai filmdiva Dorothy Gis és a nemkülönböző elsőrangú művész, Richard Barthelmes játszik a főszerepet.

A borzalmak háza III. része került ma és holnap az *Odeonban* színre, amely e hatalmas mestermunka színrehozatalával a legnagyobb elismerést váltotta ki a közönségből. A III. rész még izgalmasabb, még érdekesebb és a néző figyelmét még jobban leköti.

## Sport

Gyenge tél egész Középeurópában. A téli sportok híveit egész Európában szokatlan enyhe tél keseríti el. Egyre-másra érkeznek a jelentések ski- és korcsolyaversenyek elhalasztásáról. Még az északi — skandináv — országok sportja is áll és egyetlen nagyobb verseny eredményéről sem jöttek hírek.

**Sportörület.** A Párisban megtartott ir-francia rugby-mérkőzésen, amelyet az irek 9:3 arányban megnyertek, két francia és két ir a lábát törte. A vereség miatt a közönség körében többen sírógörcsöket kaptak, a francia játékosok is könnyeztek.

Európa jégchokki-bajnokságát a csehek nyerték. Tátrafüredről jelentik: A csehek három mérkőzést vívtak a Csorbatón Európa jégchokki-bajnokságért és mindhárom mérkőzésből győztesen kerültek ki. Szombaton 3:0-ra győzték le a csehek Ausztria csapatát, vasárnap pedig 1:0 arányban verték előbb a svájciakat, majd 6:0-ra a belgákat. Cseh-Szlovákia csapata így hat ponttal és 10:0 gólaránnyal nyerte Európa 1925. évi jégchokki-bajnokságát. Az Ausztria—Svájc meccs 2:2 eredménnyel eldöntetlenül végződött és ezért a két csapat újabb mérkőzést fog vívni a második hely eldöntése végett.

## Tőzsde

Beograd, jan. 13. Páris 329.80, London 296.60, Milano 259.10, Newyork 61.50, Zürich 1190, Prága 184.75, Bécs 0.0879, Budapest 0.0855, Bukarest —, Szaloniki —, Amsterdam —, Berlin 14.825, Szófia —.

Zürich, január 13. (Zárlat) Beograd 8.35, Newyork 518.—, London 2479.—, Páris 27.78, Milano 27.68, Prága 15.55, Bécs 0.007295, Budapest 0.007170, Szófia 3.75, Bukarest 2.65, Szaloniki —, Berlin 123.30, Brüsszel 26.—, Amsterdam 209.55, Athen —.

### Novisadi terménytőzsde

1925. január 13.

Hivatalos jegyzések.

Buza bácskai 75—76 kg-os 2 százalékos kereslet 415.

Tengeri bácskai Kelebia paritás elvámolva kötés 200 (300 mm), bácskai Beograd paritás fehér kötés 192.50 (400 mm), szerémi kereslet 185, kötés 187.50—190 (1100 mm).

Irányzat: határozatlan.

Ma a tőzsde szünetel.

### Novisadi értéktőzsde

1925. január 13.

(Hivatalos jegyzések)

Állami kölcsönkötvények: 1921. évi 7 százalékos beruházási kölcsön, kereslet 65.50, kínálat 66.— kötés —.

Állami sorsjegyek: 2 és fél százalékos állami hadikárterítési sorsjegy kereslet 148.—, kínálat 150.—, kötés 150.—.

Részvények: Városi jódozógyógyfürdő és ásványvíz r.-t. kereslet —, kínálat 90.

Szerkesztésért felel: TOMÁN SÁNDOR  
Kiadó: „DÉLBÁCSKA lapkiadóvállalat“

## HIRDETÉSEK

### HOVÁ SZALADSZ!!



Szaladok (8826-2-30)

### FELLNER ZSIGÁHOZ

Novisad, Jermenska ulica 3., hol legjobb minőségű saját gyártmányú papírcsokót és csomagolópapírost legolcsóbban kaphatom.

### Könyvelő

és perfekt szerb, magyar és német levelező,

sok évi irodai gyakorlattal keres megfelelő hivatalnoki állást. Szíves ajánlatok „Szorgalmas” jellege alatt Schmolka hirdetőjébe Novisad, Futoski p. 2. küldendők.

### Eladó

a vasuti átjárónál, a volt lövöld útján jobbra **egy új ház.**  
Bővebbet ugyanott.

Darányi telep 81. szám. (b.)  
92-1-2

### Üzlet áthelyezés

T. vevőimnek és ismerőseimnek ezennel tudomására adom, hogy üzletemet a Petra Zrinjska ulicából a

**Bana Jelašića (Mikes Kelemen) ulica 6. sz. alá**

helyeztem át. Legfőbb törekvésem ezuttal is arra fog irányulni, hogy n. b. vevőim meglegedését továbbra is kiérdemeljem. Abban a reményben, hogy további b. megrendeléseikkel is támogatnak, maradok teljes tisztelettel

**Barth András cipész.**

54-1-3

## Apró hirdetések.

**CZIPÉSZ MUNKÁSOK!** Egy ügyes, fiatal vegyes munkás, ki a pesti belvárosi izlésű varrott és szeges férfi-női aljamunkát is tanulhat, azonnal felvétetik. MAJSAL, Dardarska (Épres) ul. 9. Novisad. 1-3

**VIDÉKRŐL JÖTT VARRÓNÓ** házakhoz ajánlkozik, mindenféle fehéremű, házi ruha és gyermek ruha készítéséhez. Beszél szerbül, németül és magyarul. Cim a kiadóban.

**BUTOROZOTT SZOBÁT** keres azonnalra fiatal kereskedő-segéd. Cim a kiadóban.

**A FŐZÉSHEZ** némileg értő mindenesleány azonnali belépésre kerestetik. Cim a kiadóban. 1-0

**SZOPTATOS DADA** újszülött gyermekhez ajánlkozik mint bejárónő. Cim: Schmolka hirdetőiroda, Novisad, Futoski put 2.

**A HÁZTARTÁS** minden ágában jártas özvegy, Novisadon oly alkalmaztatást keres, ahol 11 éves leánykaja is vele lehetne. Cim a kiadóban. 110-1-2

### NAGYFEJŐ

NOVI SAD, JEVREJSKA 9.

Előnyömda, himzőterem és gombáthuzás. Legújabb függöny, stor s fehéremű minták

## Zongorák

## és Pianinok



elsőrangú gyártmány nagy választékban

## Truppel Bélánál

-o- hangszer készítő -o-

Novisad, Dunavska ulica 17.  
Željeznička ulica 31. szám.

Nagy raktár mindenféle hangszerekben, gramofonok s gramofon-lemezekben, ugyszintén bel-és külföldi quinttiszta hurokban. Eladás nagyban és kicsinyben.

JAVÍTÁSOHAT ÉS HANGOLÁSOHAT ELVÁLLAL

## FOJT kalapfestő intézet

NOVI SAD,

Njegoševa ul. (volt Andrássy u.) 9.

Viszont eladók

forduljanak bizalommal cégemhez

## Még kapható

## KATOLIKUS CSALÁDI NAPTÁR

Egyben tisztelettel kérjük a kath. közönséget és a viszont-elárusítókat, hogy a csekély készletre való tekintettel b. megrendeléseiket mielőbb eszközölni sziveskedjenek. —

**A naptár eladási ára 10.— dinár.**

Egyben megrendelhetők még a

„REGÉLŐ BÁCSI” és a „MAGYAR CSALÁDI NAPTÁR”

**Eladási áruk 15.— dinár.**

Kiváló tisztelettel

## Ábrahám János, könyvkereskedő

A „KATOLIKUS CSALÁDI NAPTÁR” főelárusítója

**Novi Sad, Kralja Petra ulica 30,**

Viszontelárusítók megfelelő kedvezményben részesülnek.

## FARKAS és DÜRBECK

könyvnyomdai műintézete  
Novisad, Željeznička ulica 30.



VÁLLAL:

Napilapokat, szépirodalmi műveket, meghívókat, eljegyzési és esketési lapokat, falragaszokat, ügyvédi, közigazgatási, ipari és kereskedelmi nyomtatványokat a legizlésebben és olcsó árakon.

TELEFON: 488. SZÁM.